DZIENNIK URZĘDOWY
WOJEWÓDZKIEJ RADY NARODOWEJ
W WARSZAWIE

Warszawa, 31 grudnia 1955 r. **Nr 9*)** **Poz. 86—92**

TREŚĆ

Poz. 86

UCHWAŁA Nr IX/22/55
WOJEWÓDZKIEJ RADY NARODOWEJ W WARSZAWIE

z dnia 24 listopada 1955 r.

w sprawie stanu i realizacji zagadnień gospodarki komunalnej na terenie województwa warszawskiego.

Wojewódzka Rada Narodowa po dokonaniu analizy stanu i realizacji zagadnień gospodarki komunalnej — stwierdza, że w okresie minionego sześciolecia nastąpił w województwie warszawskim znaczny rozwój urządzeń i usług w zakresie gospodarki komunalnej.

W okresie tym przez coroczną akcję remontów kapitalnych zabezpieczono przed dalszym niszczeniem 7.613 budynków mieszkalnych o 114,681 izbach, co stanowi 32% ogólnego stanu izb mieszkalnych w miastach i osiedlach naszego województwa.

Wybudowano i oddano do użytku 16.115 nowych izb mieszkalnych z pełnym wyposażeniem technicznym.

W zakresie urządzeń komunalnych przekazanych zostało ludności 22.414 mb. sieci kanalizacyjnej, 11.945 mb. sieci wodociągowej, 2.436 mb. ulic i mostów, 395 nowych punktów świetlnych, 132 km. linii sieci wysokiego napięcia oraz 40 stacji transformatorowych.

Podkreślić również należy poważne osiągnięcia rad narodowych w podniesieniu czystości i estetyki naszych miast, rozbudowy zieleńców, zadrzewieniu ulic i placów.

Ten start rozwojowy w dziedzinie gospodarki komunalnej mógł się dokonać tylko w warunkach władzy ludowej, której podstawowym prawem jest zapewnienie maksymalnego zaspokojenia stale rosnących materialnych i kulturalnych potrzeb całego społeczeństwa.

Oceniając dotychczasowe wyniki pracy rad narodowych, aparatu resortu, zarządów przedsiębiorstw i zakładów gospodarki komunalnej w zakresie realizacji zadań gospodarczych — Wojewódzka Rada Narodowa uważa za konieczne zwrócić także uwagę na popełnione błędy i podkreślić braki oraz niedociągnięcia występujące w realizacji zagadnień gospodarki komunalnej.

Do podstawowych błędów zaliczyć należy:

1) brak dokładnej inwentaryzacji istniejącej substancji mieszkaniowej i urządzeń komunalnych. Ma to poważny wpływ na zgłaszanie właściwych potrzeb terenu oraz na sprawiedliwy rozdział środków finansowych na te potrzeby dla poszczególnych miast,
2) niedostateczną troskę o wczesne i należyte przygotowanie dokumentacji technicznej, dającej gwarancję pełnego wykonania zadań,
3) niedostateczną inicjatywę w aktywizacji komitetów blokowych dla szerokiego wciągnięcia społeczeństwa do czynnej współpracy w realizacji planowych zadań. Dotychczasowe wyniki wykazują, że mobilizacja społeczeństwa odbywa się sporadycznie, najczęściej przy okazji wielkich rocznic lub świąt narodowych,
4) brak pełnego zrozumienia przez kierownictwa Miejskich Przedsiębiorstw Remontowo-Budowlanych, że powołane zostały przede wszystkim dla wykonawstwa robót w zakresie gospodarki komunalnej,
5) niedostateczną troskę przedsiębiorstw o polepszenie jakości robót i terminowe oddawanie obiektów do użytku,
6) nieterminowe zaopatrywanie przedsiębiorstw w potrzebne materiały budowlane, co powoduje przestoje i opóźnia wykonawstwo,
7) niedostateczną kontrolę i nadzór oraz brak trosk o prawidłową i oszczędną realizację robót, o obniżkę kosztów budowy, o wykorzystanie materiałów zastępczych oraz wyeliminowanie marnotrawstwa materiałowego. —

Równocześnie Wojewódzka Rada Narodowa stwierdza, że podstawowe przyczyny tych błędów tkwią w samych wykonawcach i wynikają one ze złej organizacji pracy i niedostatecznej operatywności personelu kierowniczego wszystkich jednostek gospodarczych. Za małe jest również zainteresowanie się tymi zagadnieniami rad narodowych i komisji radzieckich, za słaby nadzór i niedostateczna pomoc ze strony organów wykonawczych rad narodowych, a w szczególności ze strony wydziałów i referatów gospodarki komunalnej i mieszkaniowej oraz Komisji Planowania Gospodarczego.

Biorąc pod uwagę stale rosnące potrzeby mas pracujących naszego województwa oraz istniejące zasoby i możliwości ich wykorzystania — Wojewódzka Rada Narodowa zobowiązuje Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej oraz powiatowe i miejskie rady narodowe:

1. Do rozszerzenia zakresu budownictwa mieszkaniowego dla złagodzenia istniejących trudności na odcinku mieszkaniowym. W tym celu należy:
   a) prowadzić racjonalną konserwację istniejących urządzeń komunalnych i budynków mieszkalnych dla zmniejszenia częstotliwości i kosztów remontów, jak również dbać o podniesienie wyglądu estetycznego miast i osiedli,
   b) zwiększyć przydziały materiałów budowlanych dla miast na prowadzenie remontów średnich i bieżących przez właścicieli nieruchomości,
   c) rozszerzać corocznie zakres remontów kapitalnych, obejmując również roboty wewnątrz budynków,
   d) rozwinąć budownictwo mieszkaniowe, a przede wszystkim udzielić pomocy i upowszechnić budownictwo indywidualne i spółdzielcze,
   e) szerzej stosować w budownictwie dokumentację typową lub powtarzalną,
   f) rozszerzyć w budownictwie stosowanie materiałów zastępczych, a w szczególności materiałów pochodzenia miejscowego oraz wprowadzać nowoczesne zasady postępu technicznego,
   g) podnieść jakość wykonywanej dokumentacji technicznej tak w zakresie prawidłowości rozwiązań technicznych, jak też w zakresie uzyskania oszczędności w kosztach budowy i eksploatacji,
   h) prowadzić szkolenie służb inwestycyjnych i zwiększyć pomoc fachową dla aparatu terenowego.
2. Do rozbudowy i budowy nowych urządzeń oraz sieci wodociągowych i kanalizacyjnych w celu usunięcia dysproporcji w rozwoju urządzeń komunalnych naszych miast i szybkiej likwidacji zaniedbań z okresu kapitalistycznego. —

*) Ostatni w r. 1955.

W tym celu zgodnie z wstępnymi założeniami planu 5-letniego należy:

a) przeprowadzić rozbudowę wodociągów w Płocku, Ciechanowie, Siedlcach, Mławie, Żyrardowie, Sochaczewie, Otwocku i Przasnyszu,
b) zapewnić środki finansowe na budowę wodociągów w Ostrołęce, Mińsku Mazowieckim, Nowym Dworze i Pułtusku oraz budowę sieci wodociągowej na doprowadzenie wody z wodociągu warszawskiego w Ursusie, Piastowie, Pruszkowie, Grodzisku i Piasecznie,
c) przeprowadzić rozbudowę sieci kanalizacyjnej w Żyrardowie, Płocku, Siedlcach,
d) zapewnić środki finansowe na budowę sieci kanalizacyjnej w Ostrołęce, Mińsku Mazowieckim, Grodzisku Maz., Pruszkowie, Piasecznie, Piastowie i Ursusie oraz budowę oczyszczalni ścieków w Otwocku i Mińsku Maz.,
e) przyspieszyć przygotowanie założeń na budowę wodociągów i kanalizacji, przeprowadzić niezbędne studia badawcze i przygotować dokumentację techniczną, która stanowi podstawę do uzyskania środków finansowych i wykonania zadań.

3. Do pełnej realizacji dochodów budżetowych z tytułu wpłat na F.G.M. i czynszów, opłat za usługi komunalne i zlikwidowania wszelkich zaległości. Do wzmocnienia dyscypliny finansowej przedsiębiorstw gospodarki komunalnej, a w szczególności w zakresie pełnego wykonania planu akumulacji i obniżki kosztów własnych.
4. Do podniesienia estetyki i stanu sanitarno-porządkowego miast i osiedli przez konserwację istniejących i budowę nowych chodników, ulic, oświetlenia, zieleńców i zadrzewienia w drodze jak najszerszego udziału w tych pracach komitetów blokowych.
5. Do rozszerzenia i wzmocnienia operatywnej kontroli nad Miejskimi Przedsiębiorstwami Remontowo-Budowlanymi i zwłaszcza na budowach, co umożliwi zmniejszenie kosztów, podniesienie jakości robót i terminowe oddawanie obiektów do użytku.

   W tym celu należy:

   a) rozszerzyć sieć M.P.R.B. przez powołanie nowych przedsiębiorstw w Płońsku, Grójcu i Pułtusku dla zabezpieczenia wykonania zadań i przerobu środków finansowych, przeznaczonych na cele gospodarki komunalnej,
   b) ustalić niezbędne potrzeby i zaopatrzyć M.P.R.B. w sprzęt techniczny i środki transportowe,
   c) zorganizować szkolenie personelu technicznego, jak również robotników fachowych,
   d) czuwać nad prawidłowym przebiegiem zaopatrzenia materiałowego i uporządkować gospodarkę materiałową.

6. Do rozwijania ruchu racjonalizatorskiego i współzawodnictwa oraz otoczenia opieką i pomocą przodujących inżynierów, techników, majstrów i robotników.
7. Do podniesienia jakości pracy inspektorów nadzoru, którzy reprezentują interesy inwestorów — Rad Narodowych.

   W tym celu należy:

   a) wyeliminować zbędne, samowolne zmiany dokumentacji technicznej zarówno ze strony przedsiębiorstw, jak i samych inspektorów nadzoru,
   b) zwiększyć kontrolę inspektorów nadzoru nad jakością wykonywanych robót i wyeliminowanie marnotrawstwa materiałowego.

8. Do uaktywnienia pracy komitetów blokowych dla szerokiego włączenia mieszkańców miast i osiedli do czynnej współpracy w realizacji tych zadań.
9. Do wydzielenia we wszystkich miastach naszego województwa terenów dla budownictwa indywidualnego.

Postanowienia końcowe

1. Zobowiązać Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej do wydania odpowiedniego zalecenia, aby prezydia powiatowych i miejskich rad narodowych analizowały na swych posiedzeniach realizację zadań gospodarki komunalnej.
2. Zobowiązać Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej do opracowania szczegółowego planu realizacji powyższej uchwały oraz do rozdzielenia zadań na poszczególne jednostki organizacyjne.
3. Zobowiązać Wojewódzką Komisję Gospodarki Komunalnej do systematycznego nadzoru i kontroli wykonania powyższej uchwały.
4. Zobowiązać wszystkich Radnych W.R.N. do aktywnego udziału w wykonaniu powyższej uchwały w swoich okręgach wyborczych i do udzielenia pomocy Komisji Wojewódzkiej oraz komisjom powiatowych i miejskich rad narodowych.

Wykonanie niniejszej uchwały zaleca się Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej.

Nadzór nad jej wykonaniem powierza się Wojewódzkiej Komisji Gospodarki Komunalnej.—

Przewodniczący Prezydium Rady Narodowej **M. Moczar**

Poz. 87

ZARZĄDZENIE

PREZYDIUM WOJEWÓDZKIEJ RADY NARODOWEJ W WARSZAWIE

z dnia 7 października 1955 r.

Nr Lc-4-52-2313-55

w sprawie utworzenia nowego obwodu łowieckiego oraz zmiany granic niektórych obwodów łowieckich na terenie województwa warszawskiego

Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej działając na podstawie art. 16 ust. 2 pkt 2 ustawy z dnia 20 marca 1950 r. o terenowych organach jednolitej władzy państwowej (Dz. U. Nr 14 poz. 130) i w oparciu o § 1 ust. 5 zarządzenia Ministra Leśnictwa z dnia 16 maja 1953 r. w sprawie zasad i trybu tworzenia obwodów łowieckich i określenia obszarów nie podlegających włączeniu do obwodów łowieckich (Mon Pol. Nr A-51 poz. 576), zarządza się co następuje:

I. Utworzenie nowego obwodu łowieckiego.

1. Wyłącza się z obwodu łowieckiego Nr 392 nowy obwód łowiecki Nr 392a., zgodnie z zarządzeniem Ministra Leśnictwa z dnia 9 września 1955 r. Nr Ln-3-272-29.
2. Ustala się powierzchnię użytkową obwodu łowieckiego Nr 392 na 2049 ha i obwodu łowieckiego Nr 392a na 2460 ha.
3. Zmienia się granicę obwodu łowieckiego Nr 392, która przebiega od północy od wsi Różce drogą przez wsie Daszewice, Wolę Pogroszewską do szosy Głudna — Belsk Duży, dalej biegnie przez wieś Rębowolę do przystanku kolei wąskotorowej Skowrony, a następnie torem do drogi Łęczeszyce - Stary Kozieł. Od wsi Stary Kozieł biegnie do Błędowa, dalej szosą do Trzylatkowa Parcel, skąd drogą przez Lipie, Sakówkę dochodzi do wsi Różce.
4. Ustala się granicę nowoutworzonego obwodu łowieckiego Nr 392a, która biegnie poczynając od Belska Dużego szosą przez Starą Wieś do Łęczeszyc, skąd prowadzi drogą do toru kolei wąskotorowej i biegnie torem do przystanku Skowrony. Od przystanku Skowrony biegnie szosą przez wieś Rębowolę do drogi wiodącej na Wolę Pogroszewską, Daszewice, Różce, Złotą Górę, Odrzywołek do szosy i szosą do Belska Dużego.
5. Zarząd nad nowoutworzonym obwodem łowieckim Nr 392a powierza się Warszawskiemu Okręgowi Lasów Państwowych od dnia 15 października 1955 r.

II. Zmiana powierzchni obwodów łowieckich.

1. Zmienia się powierzchnię użytkową obwodu łowieckiego Nr 178 w pow. płockim z 5789 ha na 5741 ha, wyłączając z tego obwodu Kępę Tokarską na Wiśle.
2. Zmienia się powierzchnię użytkową obwodu łowieckiego Nr 264 w pow. gostynińskim z 9642 ha na 9690 ha, włączając do tego obwodu Kępę Tokarską na Wiśle.

Za Prezydium Rady Narodowej
M. Moczar Przewodniczący Prezydium

Poz. 88

ZARZĄDZENIE

PREZYDIUM WOJEWÓDZKIEJ RADY NARODOWEJ W WARSZAWIE

z dnia 2 grudnia 1955 r.

Nr Lc-4-60-2599-55

w sprawie zmiany granic obwodów łowieckich Nr Nr 217 i 218.

Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej działając na podstawie art. 16 ust. 2 pkt 2 ustawy z dnia 20 marca 1950 r.

o terenowych organach jednolitej władzy państwowej (Dz. U. Nr 14 poz. 130) oraz § 4 zarządzenia Ministra Leśnictwa z dnia 16 maja 1953 r. w sprawie zasad i trybu tworzenia obwodów łowieckich i określania obszarów nie podlegających włączeniu do obwodów łowieckich (M. P. Nr A-51 poz. 576) oraz zarządzenia Ministerstwa Leśnictwa — Departament Lasów Nadzorowanych i Łowiectwa z dnia 20 września 1955 r. Nr Ln-3/270/40 w sprawie niewłaściwego ustalenia granic obwodów łowieckich — zarządza co następuje:

I. Zmiana granicy obwodów łowieckich Nr 217 i 218.

1. Zmienia się granicę pomiędzy obwodami łowieckimi Nr 217 i 218 na odcinku dotychczasowym — Słuchocin—Gałki—Kopcie, która od dnia 1.I.1956 r. przebiegać będzie środkiem rzeki Kostrzyń na odcinku od Słuchocina do Kopciów.
2. Ustala się powierzchnię użytkową zmienionego obwodu łowieckiego Nr 217 na 6657 ha i powierzchnię obwodu Nr 218 na 7695 ha.

Za Prezydium Rady Narodowej
M. Tallar Sekretarz Prezydium

Poz. 89

OBWIESZCZENIE

Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej obwieszcza, że zgodnie z uchwałami prezydiów powiatowych rad narodowych w Garwolinie, Sokołowie-Podl. oraz w Nowym Dworze — a podjętych na podstawie § 9 zarządzenia Ministra Leśnictwa z dnia 27 czerwca 1953 r. w sprawie zasad ustalenia czynszu dzierżawnego za dzierżawę obwodów łowieckich — zostały zmienione kategorie i czynsz dzierżawny obwodów łowieckich jak następuje:

1. Zmienia się kategorię obwodu łowieckiego Nr 362 w pow. Garwolin z I-szej na II-gą i ustala się czynsz dzierżawny w obwodzie łowieckim Nr 362 w wysokości 0,35 zł. za 1 ha rocznie.
2. Zmienia się kategorię obwodu łowieckiego Nr 358 w pow. Garwolin z I-szej na II-gą i ustala się czynsz dzierżawny w obwodzie łowieckim Nr 358 w wysokości 0,30 zł. za 1 ha rocznie.
3. Zmienia się kategorię obwodu łowieckiego Nr 354 w pow. Garwolin z I-szej na II-gą i ustala się czynsz dzierżawny w obwodzie łowieckim Nr 354 w wysokości 0,30 zł. za 1 ha rocznie.
4. Zmienia się kategorię obwodu łowieckiego Nr 196 w pow. Sokołów-Podl. z I-szej na II-gą i ustala się czynsz dzierżawny w obwodzie łowieckim Nr 196 w wysokości 0,30 zł. za 1 ha rocznie.
5. Zmienia się kategorię obwodu łowieckiego Nr 242 w pow. Nowy -Dwór z I-szej na II-gą i ustala się czynsz dzierżawny w obwodzie łowieckim Nr 242 w wysokości 0,30 zł. za 1 ha rocznie.

Niniejsze postanowienie obowiązuje od dnia 1 stycznia 1956 r.

Za Prezydium Rady Narodowej **M. Moczar**
Przewodniczący Prezydium

Poz. 90

OBWIESZCZENIE

PREZYDIUM WOJEWÓDZKIEJ RADY NARODOWEJ

W WARSZAWIE

z dnia 8 grudnia 1955 r.

w sprawie pasa granicznego

Na podstawie art. 10 rozporządzenia Prezydenta Rzeczpospolitej Polski z dnia 23 grudnia 1927 r. o granicach Państwa (Dz.U.R.P. Nr 11 poz. 83 z 1937 r.) po porozumieniu się z władzami wojskowymi, Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej podaje do wiadomości, że pas graniczny w województwie warszawskim obejmuje wschodnią część powiatu siedleckiego.

Linia pasa granicznego rozpoczyna się od rzeki Bug na północny zachód od kol. Klimczyce, biegnie na południowy zachód od wsi Polków-Prusy, skręca pod kątem prostym na wschód a następnie na południe do drogi polnej Łosice--Woźniki, skręca łukiem na wschód, przebiega przez wieś Meszki, Falatycze, do punktu styku dróg polnych Łużki--Szpaki i drogi ze wsi Czuchleby. Od tego punktu linia pasa granicznego skręca łukiem na południe, dochodzi do wsi Czaberaki, następnie skręca łukiem na południowy-wschód, przechodzi na południe tuż poza wsią Wyrzyki i Kornica Nowa, przecina drogę polną Kornica-Walin i biegnie dalej w kierunku wsi Wólka Nosowska.

Teren pasa granicznego obejmuje następujące miejscowości położone na wschód od linii zakreślającej szerokość pasa granicznego, a to: kol. Klimczyce, wsie: Klimczyce, Binduga, Kózki, Bużka, Mierzwice Nowe, Mierzwice Stare, Michałów, Lipno, Chlebczyn, Fronopol, Rozwadów, Kisielew, Rzewuszki, Sarnaki, Nowodomki, Platerowo, Pasieka, Chybów, St. Platerów, Kamianka, Grzybów, kol. Płosków, Czuchów, Terlików, kol. Ostromęczyn, Puczyce, Chłopków, Górki, kol. Hruszniew, kol. Chłopków, Woźniki, Czuchleby, Hruszniew, Szpaki, Szpaki Stare, Szpaki Nowe, Meszki, Falatycze, Czaberaki, Wyrzyki, Kornica Nowa.

Za Prezydium Rady Narodowej **W. Morawski,** Z-ca Przewodniczącego Prezydium.

Poz. 91

Wyciąg z orzeczenia Okręgowej Komisji Kontroli Zawodowej

z dn. 27.X.1955

Okręgowa Komisja Kontroli Zawodowej przy Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej — Wydział Zdrowia w Warszawie po rozpatrzeniu na posiedzeniu w dniu 27.X.55 r. sprawy dr Stanisława Markowskiego oraz dr Jerzego Lidmanowskiego zam. w Mławie wydała orzeczenie na mocy którego uznała obu obwinionych za winnych popełnienia wykroczeń zawodowych i skazała dr Stanisława Markowskiego na karę nagany oraz dr Jerzego Lidmanowskiego na karę upomnienia, obciążając jednocześnie obu skazanych solidarnie kosztami postępowania.

Dr Meissner J. — Przew. Okręgowej Komisji
Dr Cieślewski S. — członek Komisji
Ob. Walaszczyk J. „
Dr Steffen E. „

Poz. 92

OBWIESZCZENIE

PREZYDIUM POWIATOWEJ RADY NARODOWEJ

W GARWOLINIE

z dnia 15 grudnia 1955 r.

o przystąpieniu do sporządzania miejscowych planów zagospodarowania przestrzennego

Na podstawie art. 5 ust. 2 i art. 13, 14, 22, 25 i 29 dekretu z dnia 2 kwietnia 1946 roku o planowym zagospodarowaniu przestrzennym kraju (Dz. U. Nr 16 poz. 109) Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Garwolinie podaje do publicznej wiadomości, że przystępuje do sporządzania miejscowych planów zagospodarowania przestrzennego z przeznaczeniem terenów pod gospodarkę leśną, na obszarze obejmującym grunty gromad:

1) Osieck,
2) część gruntów gromady Mariańskie Porzecze położonej na północ od rzeki Wilgi.

Zakres prac planowania obejmuje: 1) przeznaczenie terenów pod gospodarkę leśną, 2) linie rozgraniczające tereny przeznaczone pod gospodarkę leśną, 3) sposoby i okresy realizacji planu.

Zainteresowani w okresie 2 tyg., począwszy od daty ogłoszenia niniejszego obwieszczenia w Dzienniku Urzędowym Wojewódzkiej Rady Narodowej, mogą zapoznać się z projektowanymi zasadami planów w Prezydium P.R.N. (Architekt Powiatowy) w dni powszednie w godz. 8.30 — 15.30.

Po tym terminie zainteresowani mogą zgłaszać w Prezydium P.R.N. (Architekt Powiatowy) wnioski, dotyczące planu zagospodarowania przestrzennego w okresie 2 tygodni. Termin ten biec będzie od dnia zakończenia terminu, przeznaczonego na zapoznanie się z planami.

Za Prezydium Rady Narodowej **Fr. Belka** Sekretarz Prezydium.

Adres Redakcji i Administracji: Warszawa, ul. Filtrowa 57.

Prenumerata roczna ze skorowidzem 18 zł., półroczna bez skorowidza 10 zł. Ogłoszenia i prenumeraty przyjmuje Administracja Wydawnictwa. Wpłaty — Narodowy Bank Polski Oddział Miejski VII w Warszawie. Konto 1531/95/251/1.

Cena zł 0,90

Drukarnia Akcydensowa, W-wa. Tamka 3. 1905. Zam. 2421 z dnia 8.XII.55 r. Podpis. do druku 29.XII.55 r. Druk ukończono 31.XII.55 r. Obj. ½ ark. druk. Pap. gazetowy, A1/50 g. B-6-15031.

ODBIORCA:

Opłata pocztowa uiszczona ryczałtem.